

Edinost

Glasilo političnega društva „Edinost“ za Primorsko.

V edinosti je moč!

Naročnina znaša
za vsa leta 24 K. pol leta 12 K. 3 mesece 6 K. — Naročbe brez dopolne naročnine se uprava ne ozira. Vsi dopisi naj se pošiljajo na uredništvo lista. Nefrankovana pisma se ne sprejemajo in rokopisi se ne vračajo. Naročnino, oglase in reklamacije je pošiljati na upravo lista.

UREDNIŠTVO: ul. Giorgio Galatti 18. (Narodni dom.)
Izdajatelj in odgovorni urednik STEFAN GODINA. Lastnik konsorcij lista „Edinost“. — Tiskarna tiskarna konsorcija lista „Edinost“ v Trstu, ulica Giorgio Galatti št. 18.
Poštuo-hranilnični račun št. 652.841.

Vojna na skrajnem Vzroku.

(Brzjavne vesti.)

Poročilo generala Lineviča.

PETROGRAD 14. General Linevič je dne 13. t. m. brzjavil: Japonci, ki so dne 1. avgusta pričeli ofenzivo proti soteski Jandulin, so bili zvečer odbiti, ne da bi bili prišli do soteske. Včeraj zjutraj smo zapazili, da so Japonci vavili pričeli prodirati ob mandarinski cesti, ter vztrajali od iste in tudi zapadno od železnice. Japonci, ki so prodirali v prvih dveh smerih, so dospeli do soteske do južnega roba doline, bili so pa ob 11. uri predpoludne odbiti. Oai, ki so prodirali zapadno od železnice, so bili zapodeni v beg že okolo 10. ure predpoludne ter so se zasledovali od kozakov, umaknili v svoje poziceje.

Mirovna pogajanja.

PARIZ 14. »Matin« je včeraj priobčil razgovor z Wittejem, ki je tajil, da bi bil baron Komuri predlagal sklep premirja. Witte je na tem razgovoru pokazal na resnost uprašanj, o katerih se je na konferenci razpravljalo, vprašanja, ki so pripravna, da nastane iz njih svetovna vojna. Očakuje, da se Japonci branijo priobčiti razprave. Oa še ne slut, kako da bo zvršila konferenca. Vedenje Japoncev mu je nerazumljivo. Oni niso odgovorili na rusko noto, marveč so predlagali, naj se o njihovih pogojih razpravlja točko za točko. Na včerajšnji siji se je razpravljalo le o predmetih podrejene važnosti. O prvem pogovju se ni pričelo še temeljito razpravljati.

LONDON 14. »Morning Post« je priobčila nastopno brzjavko iz Portsmoutha: Na nekem razgovoru je Witte omenil tri vzroke, ki pojasnjujejo po njegovem menenju simpatije Amerike za Japonsko: Prvič so Japonci dali razumeti Ameriki, da se ravno tako bojujejo za Ameriko kakor zase; drugi vzrok je, da ni Rusija svojih stvari predložila pred forum vsa ga sveta; tretji vzrok končno je rusko židovsko vprašanje, katero so židje v Ameriki porabili, da so uničili simpatije Amerikancev za Rusijo. Witte je dostavil, da bodo ameriški česopisci v najkrajšem času priobčili vrsto člankov, ki bodo tekom malo dni poučili amerišansko javnost o vsem vprašanju. On se sestane z uglednimi zastopniki Židov, da se z njimi pogovori o tem vprašanju. Na vprašanje, ali možno, da pride med Rusijo in Anglijo do sporazuma, je Witte odgovoril z »da«. Medsebojno nesporazumljenje se da odstraniti, ako hočeta oba naroda sprevideti, da imata oba pravice, katere je treba spoštovati.

PODLISTEK.

273

Prokletstvo.

Epigoniški roman Avgusta Šenoe. — Nadaljeval in dovršil I. E. Tomić.

—

Prevel M. O.—S.

— Reci, govori, Berislav, je zaklicallo plemstvo, skočivše po koncu.

Berislav se je dvignil in rekel:

— Gospoda in bratje! Čemu bi tratil mnogo besedi! Hudo vam je, to vem. Vi se želite rešiti, kaj ne?

— Da, da! so zaklicali plemeniti.

— In prav je tako, je nadaljeval Berislav, kadar te rana peče, izžgi jo, ker drugače bo bolelo večno. Poslali so nas semkaj med vas, da vam rečemo pravo besedo. V Dalmaciji se bijemo pošteno. Četice Šimaneve se umikajo. Moj stric Paležnik jih goni pred seboj kakor plaho čredo. Mesta dalmatinska stoje na zadnji voji. Šišman jim je obetal pomoči, denarja in vojske, ali dragi Šišman ni poslal niti moža, niti novea; kralj

PORTSMOUTH 14. (Reuterjev biro.)

Razpoloženje je postalo v otče nekoliko boljše. Glavni vzrok zato je domnevanje, da je Japonska pripravna popustiti v vprašanih glede vojne odškodnine in odstopa otoka Sahalina, oziroma meni, da je treba najti pot, da spodbije prigovore Rusije, ko pride do končne odločitve. Kakor je poseti iz dolgega vira, se močno upliva od zunaj na obe stranki. Za trenotek gre stremljenje za tem, da se pridobiva časa.

PORTSMOUTH 14. (Reuterjev biro.)

Na mirovni siji minole sobote je Witte na razpravi o Koreji izjavil, da namerava Japonci napraviti iz Koreje japonsko pokrajino. Rusija nima ničesar prori temu, da zaseda Japonska Korejo. Japonska naj le v popolnem obsegu prizna svojo namero, da bo svet na čistem glede položaja. Name e Japonska so v nasprotju z interesi Evrope in Amerike. Ako pa vsprejme Japonska to kolizijo interesov na-se, ne bo Rusija ugovarjala. Baron Komura je prigovarjal izjavam Witteja odločao toda prijateljsko, ter izjavil, da Japonska išče v Koreji samo trgovinske in obrtne koristi, k čemer je opravičena ter da stremlji za tem, da štiti to deželo pred anarhijo uprave.

Brzjavne vesti.

C. in kr. poletna eskadra.

REKA 14. (Ogr. kor. biro.) C. in kr. poletna eskadra je po dvadnevem bivanju odplula od tukaj v Pučo.

Požar.

BUDIMPEŠTA 14. V Herand St. Andreju je izbruhnil oganj, ki je upepelil mnogo hiš in postranskih poslopj ter zalog ž ta.

Odhod francoskega brodograja iz Portsmoutha.

LONDON 14. Francosko brodograje je danes zjutraj odplulo iz пристanišča Portsmouth. Velike množice ljudstva so se zbrale na obrežju, ki so pozdravljale odhajajoče ladije.

Španski kralj.

SAN SEBASTIAN 14. Kralj Alfons je sinoči z avtomobilom, ki je bil neznatno poškodovan, došel semkaj.

Angleški kralj.

LONDON 14. Kralj Edvard je odpotoval ob 10. uri 30 minut.

Ljudsko glasovanje na Norveškem.

KRISTIJANIJA 14. Povodom ljudskega glasovanja vlada od ranega jutra živahno gibanje po mestu. Že zjutraj se je mnogo ljudi podalo v cerkev, s katerih zvočnikov so zadoneli koreli. Med osmo in

deseto uro je bila udeležba na volitvi zelo velika. O 10. ure dopoludne so catala volišča radi službe božje zaprta. Mesto in ladije v pristanišču so v zastavah.

KRISTIJANIJA 14. Do 10. ure zvečer so bili v 129 okrožjih znani izidi ljudskega glasovanja glede ločitve od Švedske. Oddani so bili 51.103 glasi za in 16 glasov proti razdruženju unije.

KRISTIJANIJA 14. (12. ura po noči.) Dosedaj je znan izid v 176 volilnih okrožjih. Oddanih je bilo 95.935 glasov za ločitev in 36 proti ločitvi.

KRISTIJANIJA 14. (8. ura zjutraj.) Na ljudskem glasovanju je dosedaj glavalov 236.951 glasov za »da« in 112 glasov za »ne«. Ko je državni minister Michelsen prišel v svoj volilni okraj, da odda svoj glas, je bil vsprejet od prebivalstva s »hurakli«. Na neko vprašanje, je državni minister odgovoril z »živio«-klicem domovini. V Kristijaniji (mesto) je od 38.720 volilcev glasovalo 31.097 z »da« in 40 z »ne«.

KRISTIJANIJA 14. Do 9. ure predpoludne so našli 292.300 glasov »za« in 136 »proti« razdruženju unije.

KRISTIJANIJA 14. Do 1. ure popoldne je bil znan izid iz 401 volilnega okrožja. Glasovalo je 321.197 volilcev »za« in 161 proti ločenju od Švedske. Storting je sklican za 21. t. m.

Beda na Španskem.

PARIZ 14. »Agence Havas« poroča iz Madrida: V okolici Savile in Osune so delavci v številnih skupinah oplenili vile. V mnogih vaseh kradejo po noči. Nad 300 delavcev, ki so valed lakote obupani, si lasti tuji imetek. Položaj je resen. Orožništvo ni v stanu zabraniti plenenja in nemirov.

Velik požar.

TERNI 14. V predilnici in tovarni za juto Venturini je danes zjutraj izbruhnil velik požar, ki je upepelil del poslopja. Delavci tovarne in vojaštvo je pomagalo gasiti.

Rusko-japonska vojna.

Trst, dne 14. avgusta 1905.

Knjaz A. N. Volkonski o položaju.

List »Novoje Vremja« je priobčil članek kneza Volkonskega pod naslovom »Optimizem in logika«, v katerem je čitati mej drugim:

»Na naš članek: »Vojna, družba in novinarstvo« smo slišali nastopni pogovor: »Je-li dopuščen tak optimizem potem, ko so Japonci dosegli vseh za vseh, vzeli Sahalin ter se pripravljajo, da oblegajo Vladivostok? V članku ni niti omenjeno ime Sahalina; tako

kralj pride semkaj. Ali mati kraljeva je odgovorila jednostavno, da to se ne more zgoditi, dokler Vladislav ne premaga neprijatelja Francoza, da mu bo sigurna neapeljska krona. A mej tem naj milostivo pozdravi svoje Hrvate, ki naj mu bodo zvesti tudi nadalje. Jazem, tužno duša se je povrnil skof in rekel brezupno mojemu stricu: Brate Ivane, dobro si govoril, prav si rekel v palači kraljevskega dvora zagrebškega. Sedaj vidim tudi jez, da s tem vlaškim kraljem ni poštenega posla, da nas tolaži in vodi za nos, da bi, bjoči se, prelivejoči svojo kri, trošeči svoj denar, čakali, dokler mu v Neapelju posluži sreča, ter da nas potem morda milostno vsprejme pod okrilje svoje. Zajim ni opravila, s tem otrokom, ker se neumno pogubljamo in tratimo čas. Ni stvar narodov, da bi čakali na kralje, ampak kralji morajo čakati na narode. Jaz poznavam samo enega človeka, ki je jak na duhu in telean, da se more upirati sili Šišmanovi in prijeti za usde kraljeva v teh pokrajinah, a to je Tvrdko, kateremu si ti vojevodja. Delajte, kakor znate, jaz vam nočem biti na potu, niti se ne mešati v državne posele, ker več za mojo zaobljubo. Zaobljubo,

zamolčanje pa je tendenciozno in se naravnost protivi temu, kar zagovarja članek.

No, nikakor ne, in takoj navedem vzrok: Zasedenje Sahalina je najbolji dokaz, da Japonska išče miru. S tem, da so Japonci zasedli otok pred pričetkom mirovnih konferenc, so sicer storili korak velike politične modrosti in diplomatske odločnosti; ako se pa to premostruje s čisto vojaškega stališča, je pa predčasno zasedanje Sahalina prav brezmiselnost. Morda se me bo radi tega stavka prijemalo po novinah; toda gotovo ni niti enega pametnega vojaka na svetu, ki bi omenjalo operacijo označal drugače.

Da bom kratak, primerjam Sahalin trdnjavi. Obleganje trdnjave je pričelo o onem času, ko je bilo uničeno brodograjevo Roždestvenskega; cariranje je pričelo istočasno, ko so se Japonci izkrcali pri Vladivostoku in Nikolajevsku. O 1. tega trenutka bi otok trdnjava pričela konsumirati svoje zaloge. In ko bi bil povziti zadnji biskot, bi otok padel v japonsko posest. To poslednje bi se utegnulo zgoditi še prej, to je, ako bi po eventualnem porazu Linevičeve armade prišlo do mirnega sporazumljenja. Analogno pade otok zopet v naše roke, ako eventualno Linevič zmaga v glavni bitki. Z drugimi besedami: usoda Sahalina je odvisna od odločitve na kopnem. — Nkakega strategičnega vzroka ni bilo za to, da so Japonci tako hiteli z zasedenjem Sahalina. Tudi z ozirom na obleganje Vladivostoka bi Sahalin malo koristil Japoncem. Začasno izgubo Sahalina ne bomo mi občutili v strategičnem oziru. Seveda ne menim izgube po vojni, kar bi bilo za Ruso združeno z velikimi težavami. Japonci so pa, hvala tej operaciji, izgubili močnost, da bile z eno divizijo ojačili armado maršala Oyame.

Iz rečenega sledi torej, da obstaja edini pomen operacije na Sahalinu v tem, da njen predmet ni otok sam, niti tisti 3 do 4 batalijoni, ki so bili v naglici sestavljeni in ki služi jo kakor garnizije, ampak — Witte.

Analogno se zamore to reči g'de obleganja Vladivostoka, ki je pripravljajo Japonci: »Dokler ostaja nasprotnikova armada netaknjena, ni še dobljena vojna!« Tako se glasi A B C strategije. Obleganje Vladivostoka pred uničenjem naše armade bi bilo le tedaj opravičeno, ako bi Rusi ne bili pridobili leta dnij za utrjevanje mesta. Pred enim, ali pred pol letom, bi bil moraliti na obrambo Vladivostoka del naše armade, ako bi bili Japonci napadli trdnjavo. Trdnjava bi se najbrž ne bila mogla dolgo časa držati. Danes pa obleganje ne bo mnogo uplivalo na armado: okrožje Vladivostoka je pripravljeno, da vsprejme svoje naspotnika.

Japoncem bi pa obleganje strategično zelo škodovalo. Oni bi riskirali, ako ne iz-

ki bi jo rad izpolnil, ali mi ne dopuščajo tega. Tako je govoril škof Pavel mojemu stricu, in menda ste čuli, kako se p. Dalmaciji široko vije bosanske zastave. Slutili smo, da se tudi ta kraj ne bo hotel cepiti od stare dedovine svoje, in zato smo prišli semkaj v Tvrdkovem imenu, ki vas pozdravlja in vam sporoča to le: Evo, mož nam raste, Bog nam blagoslovlja orožje, in malo časa bo trajalo še in naša vojska bo stala na vaših mejah, ne da pleni in pali, ampak da si bratski sežemo v roke. Zato vsprejmite bratsko zaobljubo in prisego, da bo kralj Tvrdko čuval in branil vašo svobodo, ki so vam jo ostavili pradedje. To so besede kralja Tvrdke, ki vam jih donášamo semkaj, v glavno mesto Slavonije. Nismo vedeli, da-li naš poziv najde odziva, jih bo-li plemstvo slušalo; tem večja je radost, da se je pod streho gospoda Ahacija zbralo toliko odličnih glav, da nam lepa nada povzdiga dušo, in prosim vas, gospoda, govorite, posvetujte se, odločte po svoji vesti in poštenji volji, da ponesemo vaš sklep, ugoden ali neugoden, kralju Tvrdku.

(Pride še.)

kreajo več divizij. Poluotok Muravjev Amurski je širok približno 12 verst; da se zapre taka črta, v to so potrebne najmanj štiri divizije; neobhodno bo potrebno pa še več drugih divizij v zaščito oblegovanja, n. pr., da iste zasadejo Nikolaj Usurijski. Vse to armado bi Japonci, ako ne bi nameravali oblegati Vladivostoka, lahko porabili pri svoji glavni armadi, kjer se v resnici nahaja odločitev vojne.

Nismo li bili ob takem položaju stvari opravičeni sklepati, da hočejo Japonci le ostrašiti ruske državnike in rusko javno mnenje?

Celo največji pesimist, ne bo zamogel tajiti nastopnih dejstev: Ako hočejo Japonci nadaljevati vojno, se morajo odločiti, da žrtvujejo vsaj novih 200.000 mož. Glavna bitka z Linevičem bo Japonce stala mnogo več, nego ona pri Mukdenu, to je: stala bo več nego 100.000 mož; zavzeto Vladivostok, ako se vzame nizko število v razmerju s Port Arturjem, bo stalo tudi 100.000 mož. Seveda ni ravno lahko odločiti se za take žrtve. V slučaju pa, da bo Linevič n. pr. poražen ter potisnjen nazaj za nekoliko desetice verst: celo v tem slučaju zadobimo časa kakih 8 mesecev, da sestavimo novo armado za osvojevanje Vladivostoka. Ne pozabimo tudi, da železnica sedaj ne deluje tako počasi kakor prej. Z eno besedo: mi imamo na razpolaganje ogromnih sredstev za mirovna pogajanja.

Ako mi pa še kdo očita optimizem, tedaj ga zavračam na svoj epiz, priobčen pred enim letom, v katerem sem izrecno naglašal: da slabo računski cni, ki nisko taksira sredstva sovražnika.

Mirovna konferenca.

Ruski odgovor na japonske zahteve.

Iz Portsmoutha javljajo: Ruski odgovor na japonske pogoje se bavi, kakor je slišati, po vrsti s pogoji ter navaja potem vzroke za odločitev, do katere se je prišlo v vsakem posamičnem slučaju. Proti plačanju vojne odškodnine, oziroma proti odstopu kakenga ozemlja navaja odgovor dejstvo, da Rusija ni odgovorna za vojno in da je še pripravljena na nadaljevanje vojne. Ona da ni iskala tega boja in ne želi miru kakor poražena država, ampak le radi tega, ker v resnici želi miru.

Ako je časten mir možen, tedaj ne more privoliti v to, da plača Japonski vojno odškodnino, niti da odstopi kako ozemlje. Ruski odgovor dokazuje to na naslednji način: Rusija ni poražena. Zadobila je udarcev, toda ni prisiljena, da sklene mir na enak način. Rusija želi miru sedaj, kakor ga je želela, predno je Japonska pričela vojno.

Da ni Rusija želela vojne, niti je provzročila, svedoči dejstvo, da ona ni bila pripravljena na vojno niti v vojaškem niti v upravnem oziru. Proti Rusiji se zamore navesti edino to krivdo, da je Japonci dala prilichnost, ki jo je iskala, in na katero se je Japonska pripravljala deset let, namreč to, da se je sprijela z Rusijo. Odgovornost za vojno nosi Japonska in ne Rusija.

Avtoritativni ruski listi proti sklepu miru.

»Svet« pravi, da je za Rusijo brezpogojno potrebno in koristno, da nadaljuje vojno. Roosevelt je ponudil svoje posredovanje le iz egoističnih namenov, in sicer v trenutku, ko vse šanse začenjajo govoriti za Ruso. Ovacije, ki jih Amerikanci in Židje prirejajo Rusom, nas ne veselijo. Rusom bi bilo ljubše odkrito sovražstvo, nego slavoloki, ki jih Amerikanci postavljajo nad ruske sramote, da bi Ruso prelepleli in jih zaveli, da opuste boj. Sklep miru v Portsmouthu bi prinesel le Japoncem srečo. Ruski narod pa bi prišel do usodne sodbje: podobno mrtvaškemu zvonu bi nje glas zvenel po ruskih poljih. Vsaki narod je opravičen, da se bori za svojo čast in svoje imetje. Ruska vojska v Mandžuriji je sedaj dovolj številna za odločilni boj: spopolnjena je in solidno ojačena. Sedaj razpolaga s prednostmi, ki jih ni imela začetkom vojne. A to naj bi sedaj ostalo brez koristi? Ne — na predvečer zmage ni misliti na sklep miru!

Slišno sedaj »Moskovskija Vjedomosti« in pravijo, da na angleški in ameriški strani igra vprašanje — denarja glavno ulogo. Ker bi poražena Japonska ne mogla povrniti za oderuške obresti posojenega jej denarja,

zato bi hoteli zavesti Rusijo, da ona plača vojne odškodnine. Oni hočejo uveriti Rusijo, da ni sposobna za nadaljevanje vojne, ker da ni več sposobna za kredit. Ali čudno je, da prepričavajo tako, ko gre za nadaljevanje vojne. Čim pa bi se Rusija hotela odločiti za plačanje vojne odškodnine, pa jo isti Amerikanci in Angleži priznavajo kakor popolnoma sposobno za kredit in bi jej radi posodili tudi štirikrat toliko, nego bi Rusija trebala za sklep miru.

Mir, ki bi se sklenil sedaj, bi mogel biti le sramota za Rusjo. Tudi če bi poslednja ne plačala vojne odškodnine in ne bi izgubila nič od svojih tal, bilo bi nekaj nezaljubljenega, ako bi se svojim interesom in svojem ugledu v Aziji odrekla vspridno armado pol milijona in vspridno možnost, da more to armado podvojiti in potrojiti. Rusija mora izvojevati vojno, usiljeno jej po angleško-japonski koaliciji. To zahtevajo nje življenjski interesi in nje ugled v vseh Aziji. Rusiji ne more služiti slab mir, ampak ona potrebuje ugodnega miru, takega, ki ne bo poniževal in razdeval, ampak, ki onemogoči ponavljanje dogodkov zadnjih šestnajstih mesecev. Takega miru pa ne more dati Rusiji diplomacija, ampak ga jej more dati izključno le — hrabra armada!

Domače vesti.

Slavnost »Delavskega podpornega društva«. V nedeljo je slavilo to društvo svojo tradicionalno obletnico razvitja društvene zastave. Slavnost je vepela tako lepo v vsakem pogledu, da mora biti le v zadovolženje vsakemu posamičnemu udu tega društva. Anali društva pa so obogatili zopet za jedno častno stran.

Po viharju prejšnjega dne je sinil prekrasen poleten dan, ki je bil tem prijetnejši, ker je vročina mnogo izgubila na svoji intenzivnosti.

Zjutranji spreved v cerkev — pod zastavo in predsedstvom in odborom ter godbo na čelu — je bil veličasten. V cerkvi je peval zbor »Bratovščine sv. Cirila in Metodija« kaj lepo in ubrano. Izlasti se je opazilo v obče, da imajo v tem zboru solisti kaj lepe in avtoke glasove. Velika cerkev sv. Antona novega je bila natlačena polna. Po maši se je spreved vračal iz cerkve do društvenih prostorov v »Narodnem domu« v istem redu, ali ne — v istem številu. Bl je marveč neizmerno pomnožen. Kajti pred cerkvijo so se nabrale velike množice, ki to čakale, da se pridružijo sprevedu. Ko se je spreved pomikal po ulici Caserna in ko je potem dospel na trg pred vojašnico, bilo je po ulicah (ako vračunamo tudi gledalce) na tisoče ljudi. Tudi vsa okna hiš so bila odprta in zasledena od gledalcev. Sprevedu sta se pridružili tudi deputaciji obeh veteranskih društev. Vseukupna slika te predpoludanske slavnosti je bila v nov dokaz, kako ves naš življ ve ceniti alej ko prej veliko važnost »Delavskega podpornega društva«, tega — že smemo tako reči — očaka med našimi društvi.

Ko so v ulici Galatti obviranju godbe odnesli društveno zastavo v društvene prostore, kjer so jo razobesili skozi okno, je množica zasrila: »Živeli Slovani!«

Na isto častno višino se je povzpela tudi popoludanska slavnost v »Narodnem domu« pri sv. Ivanu. Na vrtu je bil prirejen ukusen oder in vibralo je po vrtu mnogo trobojaie. Udeležba je bila nepričakovano velika iz vseh slojev, zabava jako animirana, prisrčna. Pevske točke je proizvajal zbor »Bratovščine sv. Cirila in Metodija« pri sv. Jakobu. Kakor zjutraj v cerkvi, je tudi tu vodil petje g. pevovodja I. Kralj. Ljudstvo je obsipalo s pohvalo ta toli priljubljeni mu pevski zbor. Tudi godba veteranov, pod vodstvom g. Majcena, je najugodnejše rešila svojo nalogo. Svirala je dobro in — pridno. G. kapelniku bodi izrečeno priznanje. Pirotehnik Brandolin je prizigal pod večer zares krasne umetne ognje. Izlasti je nastalo veliko navdušenje med občinstvom, ko je pirotehnik zažgal veliko »kolo« posvečeno »Del. podp. društvu« in so med tem od zvokih narodne koračnice odaslišali ponosno zastavo od odra pohanit v notranje prostore. Po dovršenem oficijelnem programu je nadaljevala medsebojna zabava ob pevanju pevškega zbora na vrtu, dočim je v dvorani rajala mladina ob zvokih godbe. Vsa slavnost, toliko pred- kolikor popoludne, je minola brez najmanje disonance, kar je v povnovljen dokaz — že bi sploh trebalo še ta-

cega dokaz —, da je naš element v Trstu res pravi element miru: najbolji, najmiroljubnejši sosed, ako ga ne izživlje — njega sosed!

Določeno je bilo tudi od strani odbora, da pride na program tudi nagovor predsednika. Po neljubi pomoti pa je ta točka izostala o sestavljanju programa. Zato pa smo poskrbeli, da se nam je doposlal ta namerjani govor predsednika g. Josipa Sirksa. Nagovor bi se bil glasil:

Spoštovani udje in udinje! Danes slavimo 23. obletnico razvitja naše častitljive zastave. 23 let je torej, odkar se zbiramo pod to zastavo! In glejte, ona je bila temu društvu vajdar zvesta voditeljica: v nje okrilju se je društvo vedno lepo razvijalo in stoji tudi danes trdno. Zato smo dolžni, da častimo to zastavo in da se vsako leto s primerno slavnostjo spominjamo dne, ko se je prvokrat razvila ta zastava.

Važno, zelo važno je društvo, kateremu je voditeljica ta zastava. Temu društvu je namen velik, vzvišen: ono naj bo našemu vrednemu delavcu v materialno podporo v časih stiske, ob enem pa naj ga moralno povzdiga, da se bo vedel ta naš delavec svesti svojega človeškega dostojanstva in svoje velike vrednosti v družbi človeški. »Del. podp. društvo« naj podpira člene materialno, ali naj jih tudi vsaja, uči in duševno povzdiguje.

Neizmerna je torej korist tega društva za njega člene. In če okolnost, da to društvo obstoji trdno po tolikih letih, je najboljši dokaz, kako je potrebno, in pa dokaz, da je vajdar po možnosti vršilo svojo veliko nalogo. Kajti, kar ni potrebno in kar ne more zadovoljiti svojemu namenu, to ne more dolgo obstati.

Nu, naša, kakor se je lepo vršila ta današnja slavnost, nam potrja eno in drugo. Ali, dragi udje in udinje, upam, da mi ne zamerite, ako vam ob tej današnji priliki rečem odkrito iskreno besedo. Velika je dolžnost, ki jo ima društvo do udov. A da more društvo res vršiti to svojo dolžnost, zato je potrebno najprej, da udje vrše svojo dolžnost do društva. Zato vas prosim, bodite točni v izpolnjevanju svojih dolžnosti do društva in krepite je sosebno tudi s tem, da vlada bratstvo, ljubezen in jedinstvo med vami! Tako bo dobivalo društvo potrebna materialna sredstva in bo imelo istotako potrebno moralno zalombo. Prosim vas, dajte, da se uresniči ta moja želja, da bodo našemu društvu ohranjene tiste simpatije, ki jih je življalo doslej vedno med vsami rojaki našimi in da si društvo ohrani dosedanje ugledno pozicijo med bratskimi društvi.

Hvala vam na udeležbi in na uzornem vedenju na predpoludanski slavnosti! Hvala vam vsem, ki ste se zbrali na tej veselici naši. Izlasti pa hvala društvu, ki so poslala semkaj svoje zastopnike. Zaključujem s prošnjo do vas, da mi oprostite, ker je ta moj nagovor tako priroten in skromen. Uvažujte okolnost, da sem danes prvokrat nastopil pred tako zbravo množico. Vaprejemite še enkrat moj pozdrav z živo željo iz globine srca: »Del. podp. društvo«: živi, rasti in razvijati se na korist našega trpina delavca in v čast slovenskega imena!

Za slavnost odkritja spomenika Prešernovega. Na poziv pol. društva »Edinosti« so se minole sobote zvečer zbrali v »Sokolovici« telovadnici zastopniki malone vseh mestnih in nekaterih okoliških pevskih društev da se posvetujejo o organizaciji udeležbe tržaških Slovencev na gorečeni slavnosti. Posvetovanju je predsedoval gosp. dr. Eduard Slavik. Razprave so bile jako živahne, kar je znakom, da je veliko zanimanje med našim narodom za to slavnost in opravičuje nado, da bo tržaško Slovenstvo častno zastopano ko se bo narod naš klanjal geniju našega velikega pesnika. Po daljši debati je bil izvoljen odbor, ki ima ukreniti vse potrebno za organizacijo udeležbe. Odbor je sestavljen tako-le: dr. Elvard Slavik predsednik, Fran Kravos tajnik, Josip Sirk blagajnik, F. Dekleva, Josip Gregorič odbornika. Mi ne dvomimo nimalo, da ta odbor ne bo štedil truda, da v čim večji meri reši stavljen mu nalogo. Treba pa tudi, da mu gredo čim izdatnje na roko tudi vsa naša društva, oziroma vsa naša javnost, da pokažemo celokupnemu narodu, da ima v Trstu živo zeleno vejo na svojem telesu.

Srbska šola v Trstu. Na notico, priobčeno te dni na tem mestu iz srbskih krogov

o imenovanju učiteljice na tržaško srbsko šolo smo prejeli od kompetentne strani poročilo, iz katerega je posneti, da so bili jedino stvarni razlogi, to je oziri na korist šole odločilni o onem imenovanju. Imenovanja je predložila najboljša spričevala in priporočila. Iz predloženih spričeval je razvidno, da je dotičnica, gospica Zorka Bubalo (rojena v Dubrovniku 20. septembra 1879.) dovršila v letih 1891.—1897. dekliški zavod »Carice Marije« na Cetinju z odliko; dalje 1898.—1900. pedagogski zavod »Pavlovski« v Petrogradu istotako z odliko da pa ima pravico javnosti v Avstriji, položila je l. 1903. z odliko izpit zrelosti na c. k. ženski preparandiji v Dobrovniku.

Rečena gospica je bila priporočena od najodličnejših Srbov. Pa tudi ko bi ne bilo tega, jo že njena spričevala dovolj priporočajo. Iz povsem stvarnih razlogov je bila torej gospica Zorka Bubalo jednoglasično imenovana za učiteljico na srbski šoli v Trstu.

Dopisnik v »Edinosti« bi hotel zahtevati od učiteljice tudi da »oživlja srbsko družbo«, da ustvarja srbsko življenje, da dozaša »novega duha« med tržaško srbsko mladino. Naše mnenje je, da šibaka ženska v obče ni ustvarjena za take naloge in specijalno od učiteljice ni smeti zahtevati, da bi vsajala odrasle — moške! Taka naloga ni v soglasju z naravijo in poklicem ženske. Učiteljica je že storila svojo narodno dolžnost, ako v šoli vpešno uči deca in jo vsaja v poštenem narodnem duhu. Kdor več zahteva od nje, kdor hoče, da bodi učiteljica voditelj — moškima v javnem življenju, ta zahteva nekaj, kar ni v soglasju z naravo, torej — smešno.

Prva naloga učiteljice — tako nam poročajo dalje — na srbski šoli v Trstu, je povsem točno označena v okrožnici od meseca avgusta, podpisani od uprave šole in predsednika srbske pravoslavne občine. Predavanje se bo vršilo — je rečeno tam — v čisto srbskem duhu: srbski jezik in srbska historija bosta imela vedno prvo mesto. (Če se je pa tudi za nemški jezik določilo primerno število ur, zgodilo se je to iz ozira na tiste stariše, ki hočejo svoje otroke pošiljati na državno gimnazijo ali realko.) Deca se bo v šoli učila srbski misliti, srbski čutiti dičiti se srbskim imenom, da v svoji zrelosti dobi tukajšnje uspravno srbstvo vzbudi na dika in čest vsake častite srbske rodbine.

Če učiteljstvo na šoli v tej smeri vrši svojo dolžnost, potem je — tako menijo na omenjeni kompetentni strani — storilo svojo narodno dolžnost v polni meri.

Shod narodno radikalnega dijaštva v Trstu. Radi važnosti stvari ponavljamo danes še enkrat poziv, ki smo ga priobčili na tem mestu dne 12. t. m.:

Kakor že javljeno v tem listu, bomo imeli v dneh od 5. do 8. septembra v Trstu milih gostov. Vrši se bo namreč shod narodno-radikalnega dijaštva, na katerem pa bodo zastopani tudi mladi sinovi bratskih nam narodov: češkega, hrvaškega in srbskega. Zbran bo torej mej nami evet bodoče inteligencije rečenih slovanskih plemen.

Mi jim ne moremo prirepati nikakih šumnih vsprejemov in slavnosti, in oni jih — kakor smo imeli priliko osvedočiti se — niti ne pričakujejo, niti ne žele.

Vendar pa je naša dolžnost, da storimo to, kar je možno in potrebno, da mladim gostom kolikor možno olajšamo bivanje v Trstu one dni. Tu nam je izlasti misliti na vprašanje stanovanj. Ni tu mesta, da bi opisovali gmetni položaj, pod katerim povprečno — trpi naše dijaštvo. Naj zadošča dejstvo, da je za mnogokatero dijaka vprašanje stanovanja — vprašanje udeležbe. In če naglašamo to, govorimo le — čast našemu dijaštvu, ki se heroično bori proti neugodnim razmer v ta namen, da se uči, a se pripravljaja za bodoče delo med narodom za narod.

Pri marsikaterem dijaku je z rešitvijo vprašanja stanovanja zvezana udeležba na shodu. Mi pa moramo želeti, da jih pride čim več, da jih pride mnogo, kajti odločili so se za Trst iz zelo važnega razloga, ki pomenja vprašanje bodočnosti našega naroda na tem ozemlju. Mej narodno-radikalnim dijaštvom je začelo prodirati spoznanje: kaj pomenja Trst za narod slovenski! In zato vodi dijake v naše mesto izlasti želja, da bi se kolikor le možno seznanili s tukajšnjimi političnimi in ekonomičnimi razmerami. A to je namen, radi ka-

terega moramo tudi mi želeči čim večje udeležbe na dijaškem shodu in da storimo torej, kar je le možno, da omogočimo čim številnejši obisk s tem, da čim boljše rešimo vprašanje stanovanja. Zato se obrzamo do spoštovanih slovenskih rodbin v mestu in po spodnji okolici, da bi za one dni po možnosti dale sob, oziroma postelje na razpolago. Do tišne prijave naj se pošilja gospodu dr. Otokarju Rybaču, odvjetniku, via S. Spiridione.

Imenovanje v šolski stroki. Suplent na učiteljski v Kopru, Matej Mannio, je imenovan glavnim učiteljem na tem zavodu.

Trgovsko izobraževalno društvo javlja svojim članom in somišljenikom, da naj se nikar ne vdeležijo običnega zbora in posebnosti ne volitev v konsorcijske javne, ki se vrši 16. t. m. (v sredo popoldan v dvorani Mally.) To naj vsak član naznani še drugim somišljenikom. Čuje se, da namravajo gg. voditelji konsorcijske upeljati razne novotarije, da bodo mnogo govorili in priporočali; mi pa si pridržimo sodbo o tem, posebno se glede nekaterih točk; vesel nas le dejstvo, da je velika večina konsorcijskega sveta do grla konsorcijske in... čudimo se pa vladi, da dopušča nekatera stvari, ki niso v soglasju ne s obrtnim redom ne s pravili konsorcijske — a se vendar dogajajo! Smo pa v deželi in državi, kjer je vse možno! Čakajmo na izid!

Pomozite kmetu! Toča, ki se je bila usula minolo soboto predpoludne, bila je, kakor nam poročajo prizadeti sirote kmetje, prava katastrofa za nekatere kraje naše okolice. Lepo je kazalo letos grozdje in naš vinogradnik se je že veselil, da mu bo poplačal njegov trud in znoj, trdo delo njegovih žuljavih rok. V nekoliko minutah so združene sile narave srušile in strle vse nade, lepi pridelek na vinu je bil uničen. Najhuje so prizadete vasi Barkovlje, Rojan, Opčine in Vrdels. Tu je toča pobila malone — vse. Govorili smo s kmetom, ki se je nadejal najmanj 30 hektolitrov pridelka, sedaj pa bo imel, da ali ne, — en hektoliter.

Na finančni oblasti je sedaj da nemudoma odpotuje na list mesta komisije, ki naj konstatira navetalo škodo, ali točneje rečeno: opustošenje po silnem elementarnem dogodku. Udarce, ki je zadela sedaj kmete navedenih krajev, je tem huji, ker jih je tudi lani zadela alična nesreča in bodo posledice zadnji silni toči gotovo občutili več let. Vlada bi morala seči kmetu pod roko, da ne obupa in izgubi vsega veselja do obdelovanja trte. Vlada je dolžna da varuje našo produkcijo vina pred padom. Pazirijo naj se torej vsi oni činitelji, ki so dolžni in ki tudi morejo pomoči hudo prizadetemu vinogradniku.

Šikane. Iz Bazovice nam pišejo: Tu imamo mesarja, ki ustreza občinstvu, kolikor je možno ob danih okoliščinah. To pa menda ne ugaja občinskemu veterinarju — ki je slučajno sedaj tu na letovišču —, da ne bi bil občan tržaški, ako je slovenske narodnosti, tepen in nadlegovan v vsakem pogledu. Zato si je dal v glavo, da mora šikanirati tudi našega mesarja in s tem prebivalstvo. Minolega četrtega je šel mesar k veterinarju z objavo, da hoče ubiti žival. Veterinar si je ogledal isto in je velel mesarju, da danes ne, pač pa da sme žival pobiti naslednje jutro, v petek. In mesar je storil, kakor mu je velel veterinar. Potem pa je ta poslednji prišel do čudnega spoznanja, da mesar ne bi bil smel pobiti one živali, ker da ni bila zdrava in da se je gonila, kar pa absolutno ni bilo res. Veterinar pa je šel tako daleč, da je dal zapreti mesarico, vsled česar je prebivalstvo — kar 200 števil — ostalo par dni brez mesa.

Nadzorstvo — to je prav, to je potrebno. Ali tako postopanje je zgolj šikara ne le na škodo mesarja, ampak prebivalstva v obče, ki je radi tega silno ogorčeno. Mari je naloga veterinarja ta, da le šikanira mesarje in da prebivalstvu in eventualnim bolnikom vzkrša čim več potrebnih juh? Ali ne bi se tudi državna oblast mogla nekoliko pobrigati za poelovanje občinskih veterinarjev?

Narodnim društvom mesta in okolice. Prejeli smo: Minolo soboto se se na poziv političnega društva »Edinost« sestali zastopniki večih naših društev, da se dogovore glede udeležbe tržaških Slovencev na slavnosti razkritja Prešernovega spomenika,

ki se bo vršila skoro v Ljubljani. Moja iskrena želja je, da bi vsa naša društva z vama delovala na to, da bo udeležba na tej veliki kulturni slavnosti Slovencev tudi od strani tržaškega Slovenstva častna.

Da se najame poseben vlak je skoraj gotovo, a to ni vse. Glavna stvar je, da se vsa naša društva brez razlike — pevska, gospodarska, zabavna, kulturna — združijo v prizadevanju za veliko udeležbo ter da bodo zastopana vsa, bilo korporativno, bilo po deputacijah. Vsi bi morali takoj začeti s agitacijo med ljudstvom in je nagovarjati za izlet v Ljubljano. Mnogo naših društev se že več let pripravlja za to, da se udeležijo odkritja spomenika slavnega velikana Prešerna. Zato se je nadejati, da Trst in okolica odpošljeta v Ljubljano cvet svojih zavednih sinov. Ako celo iz daljnega Belegrada, iz prestolnice kraljestva srbskega, pride poseben vlak s nad 300 srbskimi brati, menim, da bi mi lahko poslali vsaj trikrat toliko Jadranskih sinov in hčera, da počaste spomin našega našega Prešerna in doprinejo k sijajnemu dokazu, da je narod naš po svojih stremljenjih sares kulturni narod! Ker pride omenjenega dne v Ljubljano cvet vse Slovenije, da ne rečem, vse Jugoslavije, bomo imeli zraven tega, da se poklonimo spominu našega Prešerna — še to dobro, da se vpoznamo s tisoči in tisoči naših bratov, o katerih vemo doslej le toliko, da so, a nismo imeli še prilike, da bi jih pa vsaj videli in spoznavali. Dan razkritja Prešernovega spomenika naj bo, kakor je že rečeno v notici, ki jo je objavilo politično društvo »Edinost« — slovenski dan! Dan, kakoršnjega še ni videla bela Ljubljana in kakoršnjih še ni bilo na Slovenskem sploh. Omenjenega dne naj nikdo ne zamudi, ako mu je le možno, da pohiti v naše središče, da se tamo vidimo in — štejemo! Kdor se ni bil v beli Ljubljani, mu ne bo žal za stroške in trud, ker Ljubljana je res vredna, da si jo ogleda vsaki zavedni Slovenec. Mi pa, ki smo že bili tam, pojdemo tem rajše, ker vemo, kako Ljubljančani snajo vsprejemati vseh, a posebno še svoje obmejne brate!

Brejski. Ubojstvo. V krčmi Mateja Pahorja, ki se nahaja na vogalu ulic del Sapone in Arcata, se je predinošnjim o polnoči vršil pretep, ki je zvršil se smrtjo enega udeleževca: slikarja Antona Hermann, stanujočega v ulici del Farneto št. 21.

Hermann je bil v cmenjeni krčmi s prijateljem Ivanom Batagelj in svojo zaročenko Terezijo Štobl. Pri drugi mizi je sedelo 8 oseb: 6 moških in 2 ženski. Pri računu za popito vino, so se ti poslednji sprli s krčmarjem, a Hermann je posegel vmes, da jih je pomiril. Osi, ki so se pripravili s krčmarjem, so plačali in odšli, a kmau za njimi je šel tudi Hermann se svojo družbo. Na ulici so ga pa oni prejšnji prepričezi napadli in nastal je pretep. V tem pretepu je bil Hermann devetkrat zaboden z nožem, in sicer šestkrat v hrbet, enkrat v prsi in dvakrat v glavo. Najhuja rana je bila ona v prsih.

Pretečen je bil v bolnišnico, kjer so ga vsprejeli v X. kirurški oddelek. A 10 minut pozneje je bil že mrtev.

Še mej pretepom je bil prihitel redarstveni nadzornik Varivod in aretoval dva od onih, ki so bili napadli Hermann. Ta dva sta 21 letni Peter in 33 letni Hermann-gild, brata, Tribušni prvi slikar, a drugi kotlar, doma iz Šempasa na Gorškem, a stanujoča v ulici del Farneto št. 99.

Včeraj v jutro pa sta bila aretovana 19 letni slikar Ivan Ilč in 22 letni zidar Anton Milotič, oba doma iz Pule, ker sta se i ona dva udeležila pretepa.

Koledar in vreme. Danes: Nebovzetje device Marije; Dragomir; Milvana. Jutri: Rok, spoznavalec; Branislav; Nemira. Temperatura: ob 2. uri popoldne + 25° Celsius. Vreme: lepo.

Društvene vesti in zabave.

Pevsko društvo »Kolo« so vdeležili Prešernove slavnosti dne 10. septembra v Ljubljani korporativno z društveno nastavo.

Petske vaje za mešani zbor bo imelo »Kolo« jutri v sredo zvečer in prihodnje nedeljo ob navadni uri.

Književnost in umetnost.

Broj 129. »Tržaškega Lloyd«, lista za narodno gospodarstvo izlazečeg svake subote u Trstu, donosi dne 12. kolovoza t. g. bogati i zanimivi sadržaj.

»Tržaški Lloyd«, preporuča se sam po sebi. On donosi članke u svim strukama narodnog gospodarstva. Stoga nijedan otmjeniji trgovac, industrijalac, obrtnik, posjednik, pomorac, ne bi smjao biti bez njega. I svratišta, kavane, gostione, čitaonice, otčone, štationice, banke, obrtne i vjersijske zadruge, jednom rieči, svi bi morali držati »Tržaški Lloyd«, kojemu je zadača, da ore i radi na onom polju naše budućnosti, našeg dobrostanja, koje je jedino sredstvo našeg uskrsnuća. A to je polje: narodno gospodarstvo.

Predplata na »Tržaški Lloyd« iznosi na godinu K 12, a na pol godine K 7 u cijeloj monarkiji austro-ugarskoj. Izvan Austro-Ugarske, gdje godj bilo, godišnja predplata iznosi 20 franaka u zlatu. Novoi i pisma šalju se vlastniku i glavnom uredniku »Tržaškog Lloyd«, g. Fr. Kučiniću, Trst, Via Fabio Severo, br. P. 104. T. 246 (vlastita kuća).

Razne vesti.

Britanski muzej v Londonu je v minolom letu obiskalo 954.651 oseb. Leta 1903. je obiskalo 920.048, 1902. pa 845.269 oseb.

Trgovina.

Berzina pošt. št. 14. avgusta
Tržaška borza.
Napoleoni K 19.10 — 19.13 —, angleške lire K — do —, London kratak termin K 240.20 — 240.50
Francija K 95.40 — 95.70, Italija K 95.40 — 95.70
italijanski bankovci K —, Nemčija K 117.30 — 117.50, nemški bankovci K —, avstrijska enotna renta K 100.40 — 100.60
ogrski kronski renta K 96.65 — 96.75, italijanska renta K —, kreditne akcije K 666 — — 668
državne zaloznice K 673 — — 675, Lombardi K 67 — 89, Lloydove akcije K 736 — — 740
Švedske: Tika K 331.75 — 335.75, Kredit K 476 — do 483, Bodenkredit 1880 K 302 — 310, Bodenkredit 1889 K 302 — 310, Tatarske K 140.50 do 142, — Šebe — do —, Dunajska borza ob 2. uri pop.

	včeraj	danes
Državni do g v papirju	101.21	101.20
— — — — — srebru	101.20	101.20
Avstrijska renta v zlatu	119.45	119.50
— — — — — kronah 4%	103.60	100.60
Avst. investic. aka renta 3 1/2%	92.90	92.90
Ogrska renta v zlatu 4%	115.65	115.65
— — — — — kronah 4%	96.70	96.75
— — — — — 3 1/2%	87.55	87.50
Akcije nacionalne banke	1632. —	1632. —
Kreditne akcije	667.25	666.75
London, 10 Lstr.	240.07 1/2	240.10
100 državnih mark	117.25	117.22
20 frankov	23.45	23.45
100 frankov	19.09	19.10
100 ital. lir	95.40	95.40
Cesarski cekini	11.30	11.30

Pariška in londonska borza.
Pariž. Zaprt.
London. (Sklep) Konsolidiran dolg 90 1/2%
Lombardi 3 1/2%, srebru 27 1/2%, španska renta 90 1/2%,
lijanska renta 104 1/2%, tržni diskont, 2 — menjtos n
Dunaju — — — — — Stalna.

Tržna poročila 14. avgusta.
Budimpešta. Pšenica za okt. K 16.04 do K 16.06; riž za okt. K 13. — do K 13.02; oves za okt. od K 12.10 do 12.12; koruza za avg. K — — do K — —.
Pšenica: ponudbe in povpraševanje zboljšano, tendenca mrtva. Prodaja 30.000 met. stotov, za 1c do 15 stotink nižje. Oves mrtvo. Druga žita nespremenjeno. Vreme: deloma oblačno.

Havre. (Sklep.) Kava Santos good av. rago za tek. mesec po 50 kg 47 1/2. frk. za dec 47 1/2.
New-York. (Otvor.) Kava Rio za bodoče dcbave. Nespremenjeno, stalno. Prodaja: 8000 vreč.

Hamburg. (Sklep.) Kava Santos good average za september 38 1/2, za dec. 39 1/2, za marec 39 3/4, za maj 40 1/4. — Mirno. — Kava Rio za bodoče loco 39 — 40, navadna renta 41 — 42, navadna dob. — 43 — 45.

Hamburg. (Sklep.) Sladkor za avgust 20 40, za september 19 90, za oktober 18 75 za november 18 35, za decemb. 18 50. Mirno. Vreme: lepo.

Sladkor tuzemski Centrifugal 5 promn. flad K 74 — do 75 —, za maj-avgust K 73 — do 74 50 O ncasé in Melisil promptno K 74 — 75, za juli-avgust K 74 — do 75 —.

London. Sladkor iz repe surov 10 1/2. Sl. Stalno.

Pariz. Zaprt.

Vdovec srednjih let, brez otrok, c. kr. služabnik, ima tudi nekaj kapitala, se želi poročiti s pridno žensko. — Ponudbe naj se pošljejo »Central poste restante Trieste« pod šifro »Čopič«.

Natakar več slovenskega, laškega in nemškega jezika želi vstopiti v službo v kaki restavraciji ali v kavarni. — Ponudbe na upravo »Edinost«.

Pisarna

dr. a J. Abram in O. Rybač

se preseli
dne 16. avgusta l. 1905
v ulico Campanile št. 11
= (Trg Ponteroso). =

Naznanilo.

Opozarjam slavno občinstvo, kakor tudi vse prijatelje in znanee, da odprem z dnem 24. avgusta t. l. v ul. Gioachino Rossini št 24 (zraven cerkve sv. Antona novega) z najmodernijem angleškim blagom kakor tudi z vsemi v krojaško stroko spadajočimi potrebščinami bogato preskrbljeno

krojačnico.

Priporočam se slavnemu občinstvu za obilen obisk ter zagotavljam, da bode potrežba vedno točna, delo solidno in dobro.

Z odličnim spoštovanjem
Avugst Štular.

Tovarna pohištva
Aleksander Levi Minzi
ulica Tesa št. 52. R (lastna hiša).
ZALOGA:
PIAZZA ROSARIO (šolsko poslopje).
Cene, da se ni bati nobene konkurence.
Sprejemajo se vsakovrstna dela tudi po posebnih načrtih.
Iustrovan cenik brezplačno in franko

Serravallo-vo železnato kina vino
za bolehe otroke in rekonvalescente.
Provzroča voljo do jedi, utrjuje želodec in ojačuje organizem.
Priporočeno od najslavnejših zdravnikov v vseh slučajih, kadar je treba se po bolezni ojačiti.
Olikovano s 16 kolajnami na raznih razstavah in z nad 3000 zdravniškimi spričevali.
I. SERRAVALLO
= žrst. =

Mizarska zadruga v Gorici (Solkan)
tovarna pohištva s strojevnim obratom
priporoča slavnemu občinstvu svojo
zalogo pohištva
prej ANTON ČERNIGOJ
via dei Rettori št. 1 (Rosario) - v Trstu - tik cerkve Sv. Petra v hiši Marenzi
Največja tovarna pohištva primorske dežele.
Pohištvo izdeluje se solidno, trpežno in lično, in sicer samo iz lesa, posušenega v tovarniški sušilnici s temperaturo 60 stopinj.
Vsaka konkurenca je izključena. Album pohištva pošlja se brezplačno.
Prodaja se tudi na mesečne obroke.
Zastopstva v: TRSTU, ŠPLJITU in ALEKSANDRIJI (ORJENT).

„Ne klič vraga!“ Izvirna šaloigra v enem dejanju je ravno izšla, ter se v dobiva po 50 št., po pošti 10 št. več pri spisatelju in založniku **Jaki Štoka**, Trst, ulica Giorgio Galatti 18.

„Morana“ se zove tekočina ki je edini preparat za pokončanje ste nie in drugih hišnih živali. Škodljiva ni ne zdravju niti predmetu. Dobi se v miro dilnici ulica Farneto št. 33.

Dornberško izvrstno domače vino ima na prodaj p. K 40—50 K. Kerševani v Dornbergu pri Gorici.

Najbolje vinske stiskalnice in mastilnice se dobivajo pri Zivie i dr., trgovinska ulica št. 2.

Hiša z 2 stanovanji obstoječe iz 2 sob in kuhinje, velikim prostorom za drva in nekoliko vrtom ter vodo je na prodaj. — Naslov se izve v „Gostilni Trošt“ nad ro jansko cerkvijo.

Na prodaj je voz ali takozvana žardi njera v dobrem stanu in po nizki ceni pri Franu Meden v Sv. Križu pri Nabrežini.

10.000 hektolitrov vinskih sodov v vsaki velikosti od 5—70 hektolitrov prodaja po jako zmernih cenah tvrdka Alex. Breyer i sinovi, Križevac.

Gramofon pripraven za kako gostilno se proda po ceni. — Naslov pri upravi „Edinosti“.

Mladić vješt komptuarskim poslovima govori hrvatski, njemački i talijanski, traži mjesto. Naslov kot uprave „Edinosti“.

Lepa nova hiša z dvema stanovanjama po 1 sobo in kuhinjo ter nekoliko vrtom je na prodaj. Naslov pove „Gostilna Trošt“ nad rojansko cerkvijo.

Stavbinski materijal kakor korce, vsakovrstno opeko, pe sek, apno, živo in ugašeno, se dobiva po najnižjih cenah, da se ni bati konkurencije, pri tvrdki

Belli & Corsi ulica Economo št. 12 (stari mlin).

Mejnarodno spedijsko posredovanje **Caro & Jellinek** Trst ul. Romagna št. 2 Trst. TELEFON št. 1027

Podružnice: Dunaj, Budapešt in Lvov. Zastopstva na vseh glavnih trgih tu- in inozemstva.

Se priporoča za preskrbljenje seljenj s zaprtimi blazinjenimi vo zovi za pohištvo toli v mestu koli v tu in inozemstvu.

Pakovanje za prevoz po morju. Posebno ugodni pogoji za vojaške osebe in državne uradnike. Posiljatve vsake vrste po stalni nizki prevoznini. Proračuni brezplačno.

Zaloga izvozno-marčne (Export-Märzen) in vležane (Lager) **pive** v sodčkih in v boteljkah, kakor tudi **kvasa** iz tovarne Bratov Reinlinghaus Steinfeld pri Gradcu.

Zaloga Mattonijeve Giesshübler vedno sveže kisle vode po zmernih cenah pri **ANTONU DEJAK junior** TRST Via degli Artisti št. 10.

„SLAVIJA“ sprejema zavarovanja člo vseh vrst življenja po najrazumnostejših kombinacijah pod tako ugodnimi pogoji, to kotena druga zavarovalnica. Zlasti je ugodno zavarovanje na doživetje in smrt z zmanjšujočimi se vplačili. Vaak član ima po preteku petih let pravico do dividenice.

MALA OZNANILA

V novi prodajalnici jestvin in kolonijal Petra Peternel v ulici Giulia št. 76 te dobijo vsakovrstne jestvine kakor: kavo, riž, testenine (napeljeke), slakov, taršino in belo moko, naravno maslo, svinje, mlo, jedilno oile prece vrste po 36 novč. — Ringo vedno sveže.

Svoji k svojim! Podpisani priporoča svojo zalogo ogija, drva, premo ga in drugo razno kur javo ter petrolej. Pošil janje na dom. **Josip Muha**, ul. Cavana (uhod ulica Ca vazzini št. 3).

Podpisani priporoča svojo **NOVO PEKARNO IN SLADČICARNO** pri Sv. Jakobu (ulica ulica 12 (staven št. 30)). Vedno sveže kruh. Pošiljan je na dom. Sprejema naročila in domači kruh v pecivo. Postrežba točna. **Benedikt Subau**

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

NOVO PEKARNO IN SLADČICARNO pri Sv. Jakobu (ulica ulica 12 (staven št. 30)). Vedno sveže kruh. Pošiljan je na dom. Sprejema naročila in domači kruh v pecivo. Postrežba točna. **Benedikt Subau**

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Tomasoni Ulisse Trst slikar-dekorater. Sprejema delo na debeli Dekracije sob s papirjem. Slikanje sob in napisov v vseh slogih in na vse načine. Po narejen les in marmor. Barvanje pohištva, polov itd. Vse po zmernih cenah, točno in hitro. — Delavnica: ulica 'Jgo Facciole št. 19.

Iv. Kopač svečar v Gorici priporoča priznani najboljše in najcenejše **voščene sveče** Cenik brezplačno in franko.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodajalnico jestvin založeno z vedno svežim blagom I. vrste kakor: kavo vseh vrst, sladkorja, olja, mila, kisa, testenin, moke, otrobov itd. priporoča svojim rojakom udani **Počkaj Ivan** ul. PETRONIO 2 (vogal ul. S. F.

Prodaj